

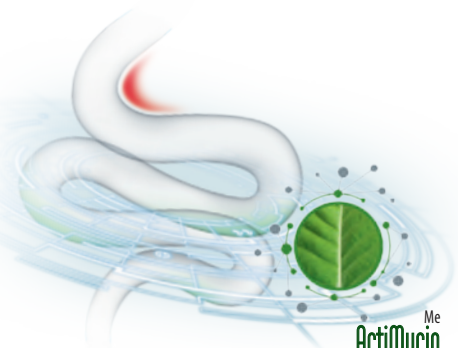
Colilen^{IBS}

Për trajtimin e SINDROMËS SË INTESTINIT TË IRRITUAR

që karakterizohet nga dhimbje, fryrje e barkut dhe
parregullsi intestinale

100%
natural

gluten
free



Me
ActiMucin

kompleks molekular rrëshirash,
polisaharidesh dhe polifenolësh

PAJISJE MJEKËSORE Klasa IIB

ALL Colilen IBS është një pajisje mjekësore inovative për trajtimin e sindromës së intestinit të irrituar, një gjendje që shfaqet me intensitet të ndryshëm nëpërmjet simptomave të shumta, që ndryshojnë nga një person te tjetri. Simptomat tipike janë dhimbje, fryrje, distension dhe shqetësime abdominale, pavarësisht nëse shoqërohen ose jo me ndryshime në pamjen e feçeve dhe të çrregullimeve intestinale (kapsllëk, diarre). Kjo gjendje problematike, e përcaktuar për një kohë të gjatë me termin **kolit spastik** ose **kolon i irrituar**, sot është përcaktuar më saktë si **"Sindroma e Intestinit të Irrituar"** (nga anglishtja *Irritable Bowel Syndrome, IBS*), për të treguar një përshirje jo vetëm të kolonit por të të gjithë intestinit. Simptomat e IBS-së shfaqen pjesërisht për shkak të një përkrahëshmërie të shtuar të mukozës së intestinit, e cila i ekspozon shtresat që gjenden nën të ndaj një kontakti jo-fiziologjik me substancat irrituese që zakonisht gjenden në intestin, duke e bërë atë të mbindjeshëm.

UDHËZIME: Colilen IBS këshillohet për trajtimin e sindromës së intestinit të irrituar, që karakterizohet nga dhimbje, fryrje, distension dhe shqetësime abdominale, pavarësisht nëse shoqërohen ose jo me ndryshime në pamjen e feçeve dhe të çrregullimeve intestinale (kapsllëk, diarre ose alternimi i të dyjave).

Për shkak të mekanizmit të tij mbrojtës, Colilen IBS gradualisht zvogëlon çrregullimet intestinale dhe, në varësi të intensitetit të shqetësimit, këshillohet të zgjasni trajtimin nga 2 deri në 6 javë dhe ta përsërisni nëse rishfaqen simptomat e para.

MËNYRA E PËRDORIMIT: rekomandohet të merrni 2 kapsula tri herë në ditë, larg ose përpara vakteve të ngjyrenës. Colilen IBS mund të përdoret gjithashtu në kombinim me trajtime të tjera të mundshme simptomatike në fazat akute të çrregullimit.

PARALAJMËRIME: produkti këshillohet të përdoret nga moshë 8 vjeç e sipër. Nuk këshillohet gjatë shtatzënisë dhe gjdhënisë.

Nuk duhet përdorur nëse kemi mbindjeshmëri ose alergji individuale ndaj një ose më shumë përbërësve.

Të ruhet në temperaturë ambiente, larg burimeve të nxehtësisë dhe të mbrohet nga drita.

Të mbahet larg fëmijëve. Data e skadimit i referohet produktit të papërkur dhe të ruajtur në mënyrë korrekte.

PËRBËRJA - Substancat funksionale: ActiMucin, kompleks molekular natyral i patentuar (EP2812013B1) rrëshirash (nga *Ternjani*), polisaharidesh (nga *Aloe vera*) dhe polifenolësh (nga *Kamomili dhe Bar blete*), përbërja në rrëshira ≥ 18%.

Përmban gjithashtu: qimnon, celulozë mikrokristaline, vaj esencial kopre.

Kapsulë polisaharidesh me origjinë vegjetale.

SKADIMI: shihni datën e shtypur mbi ambalazh. Mos e përdorni pas datës së skadimit të paraqitur.

Pas hapjes këshillohet që produkti të përdoret brenda 6 muajve.

KONFEKSIONI SHITJE: flakon prej 60 kapsula me 587 mg secila.

Data e revizionimit të fundit: 12/2017

CE 0477



PËR SHËNDETIN SOT DHE NESËR

Aboca është një Shoqëri Benefit dhe është e certifikuar B Corp. Me ne kontribuon për një të ardhme të qëndrueshme. Zbulo angazhimin tonë në faqen e internetit www.aboca.com

Colilen IBS është një pajisje mjekësore natyrale dhe e biodegradueshme 100%, nuk përmban substanca sintetike, gjysmë sintetike ose të modifikuara gjenetikisht.

MATERIALE AMBALAZHIMI

Paketim	PAP 21	>	Letër
Fletëpalosje	PAP 22	>	Letër
Flakon	GL 72	>	Xham
Tapë	C/ALU 90	>	Kryesisht alumin
Për eliminimin, verifikoni dispozitat në zonën tuaj të banimit.			

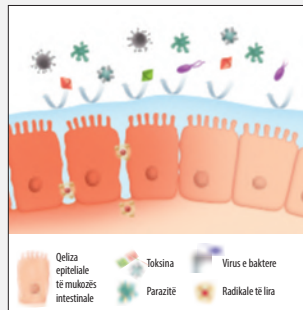
Aboca S.p.A. Società Agricola - Loc. Aboca, 20
52037 Sansepolcro (AR) - Italia - www.aboca.com

Ndërmarrje me sistem të administrimit të cilësisë ISO 9001 e
ISO 13485 dhe sistem të administrimit ambiental ISO 14001
të certifikuar.

Certified



Corporation

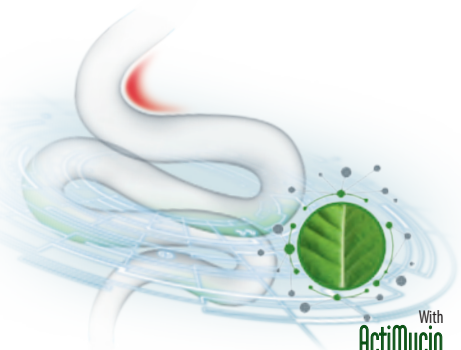


Colilen^{IBS}

For the treatment of

IRRITABLE BOWEL SYNDROME

characterised by pain, abdominal bloating and irregular bowel movements



With
ActiMucin
molecular complex of resins,
polysaccharides and polyphenols

MEDICAL DEVICE Class Ib

EN Colilen IBS is an innovative medical device for the treatment of irritable bowel syndrome, a condition that manifests itself with varying intensity through multiple symptoms, which vary from person to person. Typical symptoms include **pain, bloating and abdominal distension and discomfort**, with or without **changes in the appearance of stools and irregular bowel movements** (constipation, diarrhoea). This problem, long identified by the term *spastic colon* or *nervous colon*, is now more accurately referred to as **Irritable Bowel Syndrome (IBS)**, indicating that it affects not only the colon but the entire bowel. The symptoms of IBS are partly caused by an increased permeability of the intestinal mucosa, which exposes the underlying layers to non-physiological contact with irritants normally found in the bowel, thus making it hypersensitive.

INDICATIONS: Colilen IBS is indicated for the treatment of irritable bowel syndrome, characterised by pain, bloating and abdominal distension and discomfort, with or without changes in the appearance of stools and irregular bowel movements (constipation, diarrhoea or alternations of the two).

Through its protective mechanism, Colilen IBS gradually reduces intestinal disorders and, depending on the intensity of the disorder, it is recommended that treatment be continued for 2 to 6 weeks and repeated if initial symptoms reappear.

INSTRUCTIONS FOR USE: it is recommended to take 2 capsules three times a day, either between or before meals. Colilen IBS may also be used concomitantly with other symptomatic treatments in the acute stages of the disorder.

WARNINGS: the product is suitable from 8 years of age. It is contraindicated in pregnancy and while breast-feeding. Do not use in case of individual hypersensitivity or allergy to one or more components. Store at room temperature, away from heat sources and protected from light. Keep out of reach of children. The expiry date refers to the intact product, stored correctly.

COMPOSITION - Functional substances: ActiMucin, a patented (EP2812013B1) natural molecular complex of **resins** (from *Frankincense*), **polysaccharides** (from *Aloe vera*) and **polyphenols** (from *Chamomile* and *Lemon Balm*), titrated in resins $\geq 18\%$.

Also contains: cumin, microcrystalline cellulose, fennel essential oil. Polysaccharide capsule of plant origin.

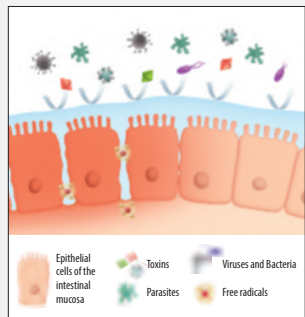
EXPIRY: see expiry date on pack. Do not use after the expiry date indicated. Once opened, it is recommended to use the product within 6 months.

PACK FOR SALE: bottle of 60 capsules, 587 mg each.

Last revision date: 12/2017

HOW DOES COLILEN IBS WORK?

Colilen IBS capsules work thanks to the patented (EP2812013B1) natural molecular complex **ActiMucin**, composed of Resins, Polysaccharides and Polyphenols. **ActiMucin** interacts with the surface of the intestinal mucosa through a mechanical-physical mechanism, forming a **protective film that protects the mucosa from contact with irritants**.



FOR TODAY AND TOMORROW'S HEALTH

Aboca is a Benefit Corporation and certified B Corp.

With us, you contribute to a sustainable future. Learn more about our commitment at www.aboca.com

Colilen IBS is a **100% natural and biodegradable** medical device, **which does not contain synthetic, semi-synthetic or genetically modified substances**.



PACKAGING MATERIALS

Carton	PAP 21	>	Paperboard
Leaflet	PAP 22	>	Paper
Bottle	GL 72	>	Glass
Cap	C/ALU 90	>	Predominantly aluminium

For disposal, please check the regulations in your local area.



Aboca S.p.A. Società Agricola - Loc. Aboca, 20
52037 Sansepolcro (AR) - Italia - www.aboca.com

Company operating under certifications ISO 9001 and ISO 13485 for quality management system and ISO 14001 for environmental management system.

Certified



Corporation